

Matthias Bürgel/Andreas Umland (Hrsg.)

# Geistes- und sozialwissenschaftliche Hochschullehre in Osteuropa IV

Chancen und Hindernisse internationaler Bildungskooperation



PETER LANG

Internationaler Verlag der Wissenschaften

# **Inhalt**

## **I Einleitung**

Internationale Hochschulkooperation(en) zwischen Ost und West	9
<i>Matthias Bürgel</i>	

## **II Inländische Bildungslandschaft – Ausländisches Hochschulangebot**

Von der Europäischen Humanistischen Universität zum Center for International Studies Minsk: Möglichkeiten und Grenzen nicht-formaler Bildung in Belarus	23
<i>Tobias Knubben</i>	
Zur Rolle und Bedeutung deutschsprachiger Studiengänge in Rumänien	32
<i>Tanja Becker</i>	
Kernprobleme osteuropäischer Deutsch-als-Fremdsprache- Studiengänge vor dem Hintergrund des Bologna-Prozesses	49
<i>Annegret Middeke und Julia Schmidt</i>	

### **III Rußland als Teil des europäischen Bildungsraums**

- Chancen und Grenzen internationaler Hochschulkooperation:  
Erfahrungen aus der russischen Exklave Kaliningrad 65  
*Stefan Gänzle, Stefan Meister und Guido Müntel*
- Wie international sind russische Hochschulen? Ergebnisse  
einer Befragung zum Grad ihrer Internationalisierung 80  
*Stefan Schwan und Matthias Bürgel*
- Internationale Mobilität in Rußland: Ergebnisse einer  
Umfrage unter Studierenden im Ural 109  
*Corinna Sons und Matthias Bürgel*

### **IV Potentiale der Hochschulkooperation**

- Hlučna Samota – Berufs- und Karriereverlauf von Absolventen  
des Instituts für Internationale Studien der Karlsuniversität Prag:  
Eine Verbleibstudie 141  
*Jürgen Weber*
- Pioniere der Völkerverständigung? Deutsche  
Gastdozenten in Mittel- und Osteuropa 151  
*Sebastian Litta und Tim B. Peters*
- Alte Herausforderungen und neue Wege in der Hochschul-  
zusammenarbeit zwischen Ost und West am Beispiel des  
Lektorenprogramms der Robert Bosch Stiftung 174  
*Annett Polk und Lil Reif*
- Das Bulgarisch-Rumänische Europazentrum: Einschätzungen  
über das Entstehen internationaler Hochschulkooperationen 194  
*Katharina Lampe*

## **V Interkulturelle Begegnungen zwischen den Grenzen**

Interkulturelles Lernen im deutsch-russischen Kooperationsprozeß 211  
*Kerstin Pezoldt und Marina Kolesnikova*

Hochschulaustausch zwischen Rußland und Deutschland:  
Ein Erfahrungsbericht 231  
*Olga Frik*

Kulturbedingte Unterschiede und Verstehensprobleme  
zwischen russischen und deutschen Wissenschaftlern 244  
*Astrid Ertelt-Vieth und Elena Denisova-Schmidt*

Interkulturalität in der akademischen Zusammenarbeit  
zwischen Ost und West 264  
*Galina Koptelzewa*

## **VI Schlußbetrachtungen**

Historische Erblasten, interkulturelle Kommunikationsprobleme  
und sozioökonomische Ungleichheiten: Zum vierten Band  
des Projektes „Hochschullehre in Osteuropa“ 293  
*Andreas Umland*

Über die Autorinnen und Autoren 301